



Dekret

Decreto

des Landeshauptmanns

del Presidente della Provincia

Nr.

N.

1471/2019

4.2 Amt für Verwaltungspersonal - Ufficio personale amministrativo

Betreff:

Peter Möltner (Matr. 31953)
Ernennung durch Berufung von außen zum
persönlichen Referenten des Landesrates
Arnold Schuler

Oggetto:

Peter Möltner (matr. 31953)
Nomina mediante chiamata dall'esterno
quale segretario particolare dell'Assessore
provinciale Arnold Schuler

Der Landeshauptmann schickt Folgendes voraus:

Der Art. 15 des L.G. vom 21.05.1981, Nr. 11, in geltender Fassung, sieht vor, dass jedem Landesrat/jeder Landesrätin ein persönlicher Referent/eine persönliche Referentin zur Verfügung gestellt werden kann, der/die unter dem Personal des Landes oder auch unter Außenstehenden ausgewählt werden kann;

mit Schreiben vom 31.01.2019 ersucht der Landesrat Arnold Schuler, Herrn Peter Möltner, als persönlichen Referenten für die laufende Legislaturperiode zuzuweisen;

Herr Möltner ist unter Außenstehenden der Landesverwaltung ausgewählt worden und ist im Besitze des Hochschulstudiums in Landwirtschaft-Agrarökonomie und des Zweisprachigkeitsnachweises A, weshalb ihm eine wirtschaftliche Behandlung zuerkannt werden kann, welche der VIII. Funktionsebene entspricht; Herr Möltner ist zudem im Besitze aller weiteren vorgesehenen Voraussetzungen für die befristete Aufnahme in den Landesdienst;

Herrn Möltner steht für die Dauer der Beauftragung zusätzlich zur Besoldung laut Funktionsebene auch die Positionszulage eines Amtsdirektors/einer Amtsdirektorin gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 zu; diese kann mit dem Koeffizienten 0,80 bemessen werden, vorbehaltlich einer eventuellen Neuregelung gemäß Artikel 4 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018;

der Ernennung folgt ein Arbeitsvertrag zum Arbeitsverhältnis und zum Auftrag (siehe Art. 14 des L.G. vom 23.4.1992, Nr. 10 in geltender Fassung und Art. 5 des BÜKV für die Führungskräfte vom 17.09.2003). Darin werden weitere rechtliche und wirtschaftliche Details des Dienstverhältnisses geregelt;

mit Beschluss der Landesregierung Nr. 1195 vom 14.11.2017 sind dem Landeshauptmann die Befugnisse der Ernennung der Direktoren und ihrer Stellvertreter übertragen worden

und v e r f ü g t :

1. Peter Möltner, geboren am 11.02.1976, ist auf dem Sanierungswege mit Wirkung vom 25.01.2019 und für die laufende Legislaturperiode durch Berufung von außen zum persönlichen Referenten des Landesrates Arnold Schuler ernannt.

Il Presidente della Provincia premette quanto segue:

L'art. 15 della L.P. 21.05.1981, n. 11, e successive modifiche ed integrazioni, prevede che alle dirette dipendenze di ogni assessore/assessora provinciale può essere posto/a un segretario/una segretaria particolare, da scegliere tra il personale provinciale o anche tra estranei all'Amministrazione;

con lettera del 31.01.2019 l'Assessore provinciale Arnold Schuler chiede che il sig. Peter Möltner, venga assegnato quale segretario particolare per il periodo di legislatura in corso;

il sig. Möltner è stato scelto tra gli estranei all'Amministrazione provinciale, è in possesso della laurea in scienze e tecnologie agrarie e dell'attestato di bilinguismo A, per cui può essergli attribuito un trattamento economico corrispondente alla VIII qualifica funzionale; lo stesso risulta inoltre essere in possesso degli altri requisiti per l'assunzione a tempo determinato presso l'amministrazione provinciale;

al sig. Möltner spetta, in aggiunta al trattamento economico di qualifica funzionale, anche l'indennità di posizione prevista per un direttore/una direttrice d'ufficio di cui all'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018; questa può essere determinata col coefficiente 0,80, fatta salva un'eventuale rideterminazione ai sensi dell'articolo 4 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018;

alla nomina segue un contratto di lavoro e di incarico (cfr. art. 14 della L.P. 23.4.1992, n. 10 e successive modifiche e integrazioni e art. 5 del CCI per i dirigenti del 17.09.2003). Tale contratto disciplina ulteriori dettagli giuridici ed economici connessi con il rapporto di servizio;

con delibera della Giunta provinciale n. 1195 del 14.11.2017 sono state delegate al Presidente della Provincia le funzioni della nomina dei direttori e dei loro sostituti

e d e c r e t a :

1. Il sig. Peter Möltner, nato l'11.02.1976, è nominato, in via sanatoria, mediante chiamata dall'esterno, con decorrenza 25.01.2019 e per il periodo di legislatura in corso, quale segretario particolare dell'Assessore provinciale Arnold Schuler.

2. Für die Dauer des entsprechenden Auftrages steht, zusätzlich zur Besoldung der VIII. Funktionsebene, eine Positionszulage gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 bemessen mit dem Koeffizienten 0,80, zu.
3. Die Zweckbindung der Ausgaben dieser Maßnahme wurde, was die fixen und dauerhaften Bezüge betrifft, bereits automatisch gemäß Paragraph 5.2 der Anlage 4.2 des GVD Nr. 118/2011 vorgenommen.

WR/ep

DER LANDESHAUPTMANN

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

Arno Kompatscher

2. Per la durata del relativo incarico spetta, in aggiunta alla retribuzione della VIII qualifica funzionale, un'indennità di posizione ai sensi dell'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018, determinata con il coefficiente 0,80.
3. L'impegno di spesa del presente provvedimento, relativo ai trattamenti di spesa fissi e continuativi, è già stato assunto in automatico ai sensi del paragrafo 5.2 dell'allegato 4.2 di cui al D.lgs. 118/2011.



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Amtsdirektor
Il Direttore d'Ufficio

RIER WALTER

01/02/2019

Der Abteilungsdirektor
Il Direttore di Ripartizione

MATZNELLER ALBRECHT

01/02/2019

Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

01/02/2019

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 3 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Walter Rier

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 3
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Albrecht Matzneller

nome e cognome: Arno Kompatscher

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

01/02/2019

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma